

Caro Hans,

sono Cesare, da Brisighella. Abbiamo appreso di questo encomio che i tuoi amici di Zwingenberg vogliono rivolgerti per tutta la tua attività importante, che hai svolto come comitato per gemellaggio a favore del incontro dell'amicizia fra Zwingenberg e Brisighella. Noi di Brisighella , io in particolare, ti sono grato e ti sono molto amico con te e con tua moglie Bianca per tutto il vostro impegno che avete sempre profuso per questo obiettivo, che ci unisce nell'amicizia, che deve durare nel tempo anche grazie alla tua caparbità, che hai dimostrato in tutti questi anni nell'amicizia fra noi e Brisighella. Ciao, ti abbraccio, e tanti auguri a te e a Bianca

Lieber Hans,

Ich bin Cesare aus Brisighella. Wir haben von dieser Ehrung erfahren, dass deine Freunde aus Zwingenberg sich an dich wenden wollen wegen deines bedeutenden Engagements, das du im Verschwisterungsverein für die Freundschaft zwischen Zwingenberg und Brisighella gezeigt hast. Wir in Brisighella, und ich im Besonderen, ich bin dir dankbar und ich bin dir und deiner Frau Bianca in tiefer Freundschaft verbunden für euren unermüdlichen Einsatz für dieses Ziel, das uns in Freundschaft verbindet, das bestehen bleiben muss auch dank deiner Beharrlichkeit, die du in all den Jahren der Freundschaft zwischen uns und Brisighella gezeigt hast. Ciao, ti abbraccio und alles Gute für dich und für Bianca.